Narren aller Länder, vereinigt Euch!

Rosenmontagszeitung

Zentralorgan der
Ersten Köthener Karnevalsgesellschaft 1954 e.V.

Verantwortlich für

das Wetter: St. Petrus	die Stimmung: Sie selber	Erscheinungsweise: Alle Jahre wieder
Druck: Wird keiner ausgeübt	Preis: Keiner ohne Fleiß	Verlag: Verlegt soll dieses Blatt nicht werden



Session 1997/98

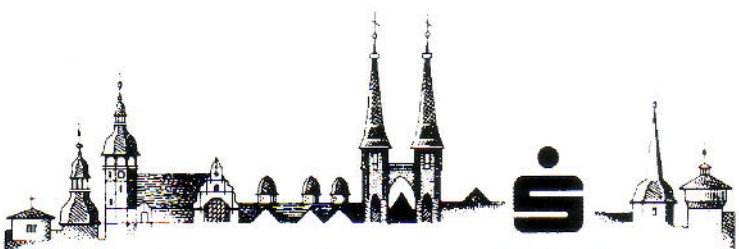


"KEENER KRICHT UNS UNGER"

KU KA KÖ

AB AUSCHER-MITTWOCH WIRD WIEDER GESPART!

BEI UNS.



Kreissparkasse Köthen

Der Elferrat der KU KA KÖ



Frank Eifler
Autohaus Eifler GmbH



Präsident
Ronald Mormann
Falckenberg Financial
Services GmbH



Horst Dierks
BMW-Autohaus Dierks GmbH



Jürgen Busch
Veranstaltungsservice Busch



Joachim Schnurre
Getränkefachgroßhandel
Schnurre GmbH



Andreas Bösener
Köthener
Sicherheitsservice GmbH



Michael Schölzel
Köthener Brauerei
GmbH



Herbert Haase
LIPSIA GmbH



Klaas Hübner
THEOPRA
Bildungsgesellschaft mbH



Dr. Ulrich Heller
Janus Elektronik GmbH



Thomas Zörner
Zörner's Büro-Fachmarkt

Alle Närrinnen und Narren sind herzlich eingeladen:

Großer Rosenmontagsumzug

1. Köthener Karnevalsgesellschaft 1954 e.V.
KU KA KÖ

Montag, 23. Februar 1998

mit anschließendem närrischen Spektakel auf dem Marktplatz von Köthen



41 Umzugswagen

10.000 Köthener Würstchen

10.000 Tüten Popkorn

radio SAW
Wir hören uns!

9 Kapellen

400 kg Konfetti

10 Karnevalsvereine

5,1 Tonnen Wurfmaterial (Bonbons, Kaugummi, Mars etc),

Wegstrecke des Umzuges:
Abmarsch ab Dr.-Krause-Str. (ehem. B.-Brecht-Klub): 11.00 Uhr
Bahnhofsvorplatz - Fr.-Ebert-Straße - Weintraubenstraße - Mühlenstraße - Friedhofstraße - Hallesche Straße - Marktplatz

Achtung! Auf Grund des Festumzuges kommt es zu erheblichen Verkehrseinschränkungen in der Köthener Innenstadt! Bitte beachten Sie die Informationen in der Tagespresse!



Liebe Freunde der KU KA KÖ,
selten zuvor hat der Verein ein so turbulentes und bedeutungsvolles Jahr hinter sich gebracht, wie im Zeitraum seit dem Erscheinen der letzten Rosenmontagszeitung.
Im Jahr 1997 hat der Verein wesentliche Schritte auf seinem Weg ins neue Jahrtausend gehen können.
So hat sich der Verein den Marktmechanismen der 2. Hälfte der 90er Jahre erfolgreich gestellt und in einer produktiven Diskussion quer durch alle Bereiche seiner Mitglieder gravierende und weitreichende Satzungsänderungen beschlossen. Der Vorstand wurde auf ein Optimum verringert und mit den angemessenen Kompetenzspielräumen ausgestattet, die für ein modernes professionelles Vereinsmanagement im Jahre 2000 existentiell notwendig sind.
Daß sich in die hierfür erforderliche und mitunter auch kontroverse Diskussion so viele Vereinsmitglieder mit ihren Ideen, Erfahrungen und fruchtbringenden Kritiken eingebracht haben, stimmt mich hoffnungsvoll für die Zukunft des Köthener Karnevals. Dafür möchte ich mich bei allen Mitstreitern, ob Aktive oder Sponsoren, herzlich bedanken.
Es erfüllt mich natürlich auch persönlich mit besonderen Stolz, zum 3. Mal in Folge ohne Gegenstimme als Präsident der KU KA KÖ gewählt worden zu sein.
Zumal, wie sich leicht denken läßt, es kaum irgendein Vereinsmitglied insbesondere unter den Aktiven gibt, mit dem ich im Laufe dieser 6 Jahre Präsidentschaft nicht irgendwann einmal eine Meinungsverschiedenheit im Dienste unserer Sache auszutragen hatte. Daß dabei selbstverständlich das Amt auch unpopuläre Entscheidungen und deren Durchsetzung mit sich bringt, ist zwangsläufig. Da es sich ausschließlich um eine Verbindung ehrenamtlicher Kräfte handelt und deshalb nur mit Überzeugungskraft Motivationen geschaffen werden können, ist das Handling mitunter viel beschwerlicher umzusetzen als in einem Unternehmen. Daß es aber trotzdem immer wieder gelingt, das hohe Niveau zu halten, ist unter anderem der Einsicht in die Notwendigkeit, daß Jubel, Trubel, Heiterkeit harte Arbeit sein können, zu danken. Gerade deshalb ist es wichtig, daß der Spaß an der Freude nicht zu kurz kommt, weder bei Aktiven, noch bei Sponsoren.
Daß dem auch nach 6 Jahren immer noch so ist, beweisen die Vereinsmitglieder im darstellenden und "rückwärtigen" Bereich in den Veranstaltungen der KU KA KÖ immer wieder aufs neue. Und daß der Köthener Mittelstand unser Konzept mitträgt, hat er beim Senatsball 1998 eindrucksvoll mit 8 neuen Senatoren zum Ausdruck gebracht. Auch darauf bin ich persönlich sehr stolz, insbesondere in einer Zeit großer wirtschaftlicher Rezession und sage dafür den neuen und gerade unseren langjährigen Sponsoren herzlichen Dank für das entgegengebrachte Vertrauen.
Doch das Jahr 1997 hat noch eine andere extrem weitreichende Entscheidung gebracht:
Das jahrelange Ringen um eine dauerhafte Heimstätte unseres Vereines wurde von Erfolg gekrönt. Mit dem Erbbaurecht für das Objekt Wallstraße 22 hat der Verein den Weg für unsere Kinder und Enkelkinder weit ins neue Jahrtausend hinein bereitet. Vielleicht wird das diesjährige Kinderprinzenpaar zum Ablauf dieses Vertrages in Ehren ergraut und im stolzen Alter von 75 und 77 Jahren beim Seniorenfasching die politischen Schlachten unserer Tage belächeln, vielleicht aber auch nicht ...
Ich für meine Person jedenfalls bin dankbar für den Weitblick unserer Stadträte und -verwaltung, das jahrelange ehrenamtliche Engagement und das immer erkennbare Bemühen der KU KA KÖ, über den vereinsmeiernden Tellerrand hinaus unsere Stadt und die Region populär zu machen, in Form dieser Heimstätte angemessen zu würdigen.
Daß es gewaltiger finanzieller Anstrengungen bedarf, diese Immobilie in den entsprechenden Zustand zu versetzen, wissen nicht nur wir, sondern alle, die sich jemals mit dieser Thematik beschäftigt haben. Es gibt also viel zu tun, packen wir's an ... Der Grundstein ist gelegt!

Liebe Freunde der KU KA KÖ,
wie Sie sicher den Medien entnommen haben, hat Ministerpräsident Dr. Reinhard Höppner die Schirmherrschaft über den KU KA Köthener Rosenmontagsumzug 1998 übernommen und wird auf unserem Elferratswagen am Zug teilnehmen.
Diese Wertschätzung des KU KA Köthener Karnevals gilt nicht nur uns Vereinsmitgliedern, sonder auch Ihnen, unserem überaus treuen Köthener Publikum, das insbesondere am Rosenmontag zu tausenden an den Straßen unserer Stadt dabei ist.
Freuen wir uns also gemeinsam auf den diesjährigen Zug und tragen Sie in lustigen Kostümen, mit geschmückten Häusern und Ihrer tollen Stimmung wieder mit dazu bei, daß vielleicht eines Tages die große Vision einer dauerhaften Liveberichterstattung des MDR-Fernsehens vom Köthener Rosenmontagsumzug Wirklichkeit wird!
Ich verbleibe in der völkerverbindenden Hoffnung auf schönes Zugwetter mit einem dreifachen **KU KA KÖ**!

Herzlichst!

Ihr Ronald Mormann

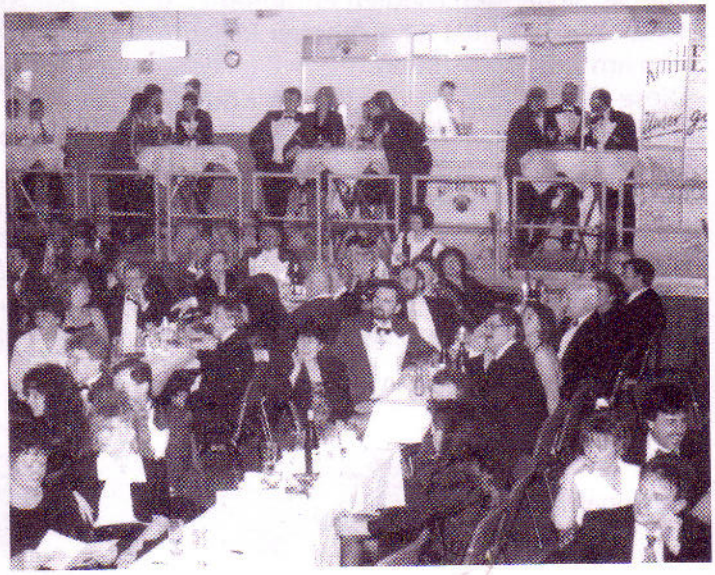






SENAT

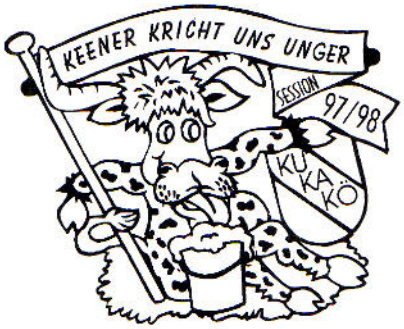
. . . Ballgeflüster 1997



Folgende Unternehmen und Einzelpersonen unterstützen uns in der Session 1997/98

im Elferrat:

Autohaus Eifler GmbH
BMW-Autohaus Dierks GmbH
Falckenberg Financial Services GmbH
Getränkefachgroßhandel Schnurre GmbH
Janus Elektronik GmbH
Köthener Sicherheitsservice GmbH
Köthener Brauerei GmbH
LIPSIA GmbH
THEOPRA Bildungsgesellschaft mbH
Veranstaltungsservice Busch
Zörner´s Büro-Fachmarkt



als Taufpate:

Rainer Elze (Cheerleaders)

im Senat:

Allianz-Generalvertretung Peter Roth
Autohaus Schaaf GmbH
AVS Automobile - DAEWOO Vertragshändler
Alpha Elektronik GmbH
Autohaus Gute Fahrt GmbH
Baugeschäft Volker Flach
Bauunternehmen Peter Pesth
Betreuungsbüro Pelzer
Brunke KG
Busunternehmen Vetter GmbH
Christian Sack GmbH
Clean Car Fahrzeugaufbereitung u. Ersatzteile
-dte- Jörg Müller
Eiscafé Rosi
Filax Gebäudereinigung u. Dienstleistungen
Foto-Fritzsche
Fenster- und Küchenstudio Bartke
Frühauf Elektro-Installations GmbH
Gerüstbau Kapuhs
Gärtnerei Höhne
Hans Abel KG
Jet-Tankstelle
Köthener Fleisch- und Wurstwaren GmbH
KTS Transport- und Entsorgungsservice GmbH Köthen
Kurch Bedachungs GmbH
Rechtsanwaltskanzlei Habekuß
Reiseland Frömmigen
Renault Autohaus Wilke
Schreiber-Druck
Stadtwerke Köthen GmbH
Tele Data
Truck-Service Köthen GmbH
Werbe- und Siebdruckstudio Kuhn
Werndl Optik
YES-Sport
Manfred Hampel
Günter Regge
Peter Schulz
Ulf Schindler
Rüdiger Wiederhold

Wir sprechen diesen Firmen und Personen für Ihr Engagement Dank und Anerkennung aus und empfehlen sie gern weiter.

Der Vorstand

FALCKENBERG FINANCIAL SERVICES GMBH

KÖTHEN - BERLIN - WÜRZBURG

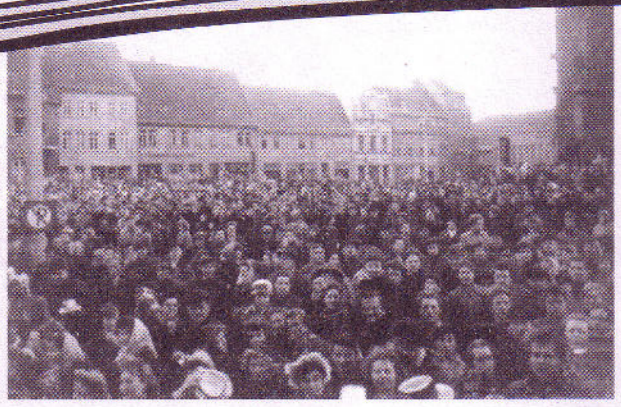
Versicherungsmakler

Ronald Mormann
Albrechtstraße 10
06366 Köthen
Tel.: (0 34 96) 31 01 70
Fax: (0 34 96) 31 01 71
Funk-Tel.: 01 71 / 3 43 41 85

Unsere Servicenummer für Sie:
0 18 02 / 266 288
(Bundesweit nur 12 Pfennige pro Anruf)

- Preis- Leistungsvergleich aller betrieblichen Versicherungen
- Zusammenarbeit mit über 110 Versicherungsgesellschaften
- neutrale Kapitalanlageberatung
- Computervergleiche für Kranken-, Renten- und Lebensversicherungen

NÜRNBERG - PRAG - ERFURT



Rosenmontag 1956



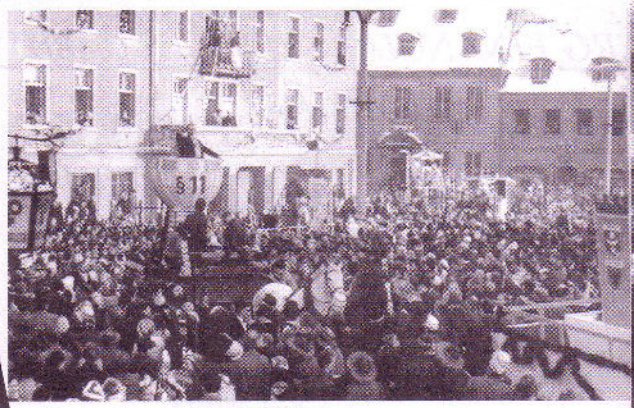
Elferrat 1954



Der Vorsitzende der Köthener Karnevalsgesellschaft "Sr. Tollität Luftflotte"



Prinz Heinz I. (Heinz Stoye)



Rosenmontag 1955



Rosenmontag 1955



Grußwort von Ministerpräsident Dr. Reinhard Höppner für die Rosenmontagszeitung der 1. Köthener Karnevalsgesellschaft 1954 e.V.

Liebe Köthenerinnen und Köthener, liebe Gäste,

für die anstehenden drei tollen Tage wünsche ich Ihnen zunächst eine bunte Narrenkappe voller Spaß und jede Menge guter Laune. Lassen Sie sich möglichst durch nichts und niemanden die Stimmung verderben und feiern Sie Ihren Karneval.

Daß Sie, die Freunde des Köthener Karnevals, ihre Herrschaft zwischen dem 11.11. und Aschermittwoch zu nutzen wissen, haben Sie ja schon des öfteren bewiesen.
Schließlich deutet auch die Jahreszahl im Namenszug der Karnevalsgesellschaft auf eine lange Tradition hin. Inzwischen steht der Köthener Karneval sogar im Guinness-Buch der Rekorde. Mit dem Weltrekord "Eine Stadt tanzt Walzer" haben Sie sich sozusagen selbst ins Rampenlicht der Weltöffentlichkeit gesetzt. Alle Achtung! Damit ist dann wohl auch eindeutig bewiesen, daß man nicht nur am Rhein das närrische Zepter standesgemäß zu schwingen versteht.

Gerade in der heutigen Zeit ist es wichtig, daß man sich auch den Spaß am Leben erhält. Der Karneval verbindet die Menschen auf eine angenehm leichte Weise. Für viele ist der Karnevalsverein fast so etwas wie ein zweites Zuhause. Und jeder, der schon einmal an einem Karnevalsprogramm mitgewirkt hat, weiß wieviel Arbeit damit verbunden ist. Alles was auf der Bühne oder beim Umzug so leicht und locker aussieht, hat in der Regel viel Schweiß und Mühe gekostet. Doch das Schöne an einer Karnevalsgesellschaft ist, daß sich hier die Leute nicht mit etwas beschäftigen, was nur sie alleine interessiert, sondern, daß sie es zur Freude anderer tun. Natürlich verbirgt sich nicht hinter jeder Pappnase ein ständig frohgelaunter Mensch. Der Karnevalsverein trägt jedoch dazu bei, daß auch den Menschen, die oftmals nichts zu lachen haben, das Lachen nicht vergeht. Wer in der Lage ist, die kleinen und größeren Probleme des Alltags im Trubel eines rauschenden Festes für eine kurze Weile zu vergessen, findet genügend Kraft, sie auch zu bewältigen.

Den Freunden des KU KA KÖ wünsche ich einen fröhlichen Rosenmontag und einen narrensicheren Auftritt.

Reinhard Höppner

Reinhard Höppner

Köthener

Fleisch- und Wurstwaren GmbH



- Herstellung und Verkauf feiner Fleisch- und Wurstwaren bester Qualität
- eigenes Filialnetz
- geschultes Fachpersonal
- breitgefächerte Lehrausbildung



- Erstellung umfangreicher, persönlich abgestimmter Buffets
- Gala-Buffets zu privaten und gesellschaftlichen Anlässen
- Bedienservice am Buffet



Köthener Fleisch- u.
Wurstwaren GmbH
Inh. Wolfgang Sack
Gesellschafter - Geschäftsführer

Merziener Straße 98/99
06366 Köthen
Telefon 0 34 96 / 40 33-0

Liebe Köthenerinnen und Köthener,



was haben wir in dieser schönen fünften Jahreszeit nicht schon alles an einigermaßen verblüffenden Selbsterkenntnissen über uns gewinnen können? 1992/93 drückte "Die Kuh fliegt" im besten Sinne des Wortes unseren Gemütszustand aus. Hieß es 1993/94 noch großzügig "Wir sitzen alle in einem Boot", so dämmerte uns nur ein Jahr später die leise Einsicht, daß wir doch "gar nicht ganz normal" sind. Als wieder ein Jahr ins Land gegangen war, konnte man nur noch konstatieren "In Köthen ist der Teufel los". Nachdem wir uns dann 1996/97 kräftig ins Zeug gelegt und "anne Uhr" gedreht hatten, übermannt uns nun - KU KA KÖ sei Dank - endlich eine nicht unbeträchtliche Portion Selbstbewußtsein: "Uns kricht keener unger!"
Köthen und Karneval, das hat sich inzwischen in ganz Sachsen-Anhalt herumgesprochen, gehören zusammen. Für den Karnevalsbazillus, in den 50er Jahren aus dem Rheinland an die Ziethe geflogen und hier in den 90er Jahren lebendig wie eh und je, gibt es eigentlich nur ein wirksamen Rezept: Mitmachen und mitlachen. Am Rosenmontag sollte es deshalb keinen hinter dem warmen Ofen zu Hause halten. Denn ob Regen, Sonne oder Schnee, die Aktiven vom KU KA KÖ werden alle, die an diesem Tag auf den Straßen und dem Marktplatz unterwegs und in Aktion sind, mit schwungvoller Musik, schmissigen Tänzen und allerlei humorvollen Einfällen so richtig einheizen. Keine Frage, daß heute schon für diesen Tag ein Hoch von Stimmung, Spaß und guter Laune über Köthen vorausgesagt werden kann.
Wenn ich drei Wünsche frei habe, dann wünsche ich mir für den 23. Februar einen neuen rekordverdächtigen Rosenmontagsumzug, ein KU KA KÖ-Team in Superform und ein begeistertes närrisches Volk.
Bis dahin grüße ich Sie mit einem dreifach donnernden "KU KA KÖ"!

Ihr

Rainer Elze
Oberbürgermeister
Schirmherr und Senator der 1. Köthener Karnevalsgesellschaft 1954 e.V.



Liebe Freunde des Karnevals,

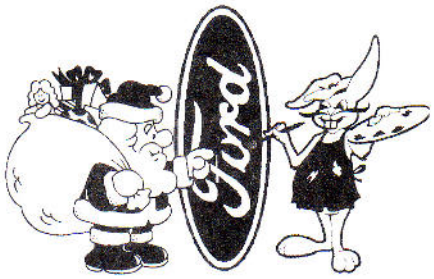
Substantive wie Stimmung, Spaß und gute Laune stehen für die fünfte Jahreszeit, sind typisch für sie. Mit Sicherheit haben sich die Mitglieder der 1. Köthener Karnevalsgesellschaft 1954 e.V. wieder viele tolle Sachen einfallen lassen, um besagte Stimmung, Spaß und gute Laune zu verbreiten. "Unger kriechen lassen" wollen sie sich laut Motto in diesem Jahr auch von "keenem". Optimismus verbreiten sie mit diesem, ihrem Motto. Optimismus, den man auch im Alltagsgespräch an den Tag legen sollte, was aber nicht immer so einfach ist.
Lassen Sie uns gespannt sein auf die Sprüche, mit denen die kleinen menschlichen Schwächen auf's Korn und die Politiker auf die Schippe genommen werden. Wer heutzutage noch über sich selbst lachen kann, dessen Karten sind für meine Begriffe nicht schlecht.
Lassen Sie uns an den närrischen Tagen den Ernst des Alltages etwas vergessen. Beteiligen wir uns am Karneval des KU KA KÖ in der "Hauptstadt des Karnevalsumzuges in Sachen-Anhalt". Und vor allem lassen wir uns von "keenem unger kriechen": Ganz in diesem Sinne wünsche ich allen, die etwas für diese närrische Zeit übrig haben, viele Stunden guter Laune bis Aschermittwoch.

Ihr

Ulf Schindler
Landrat des Landkreises Köthen und
Senator der 1. Köthener Karnevalsgesellschaft 1954 e.V.

Ford

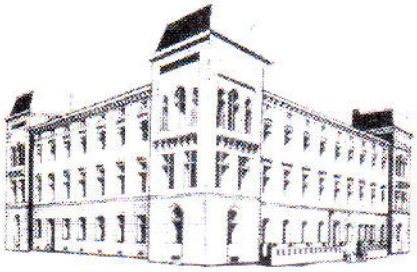
Zwischen
Weihnachten
und Ostern
gibt's bei uns
die närrischsten
Angebote!



Besuchen Sie
uns im

Ford
Autohaus Eifler
- Köthen -
06366 Köthen Langenfelder Straße 3
☎ 0 34 96 / 5 02 30

Hotel "Stadt Köthen"
GmbH u. Co. KG



Friedrich-Ebert-Straße 22
06366 Köthen
Tel. (0 34 96) 55 61 06

Wir erwarten Ihren Besuch!



"Also gut - ich habe den Esel als Anzahlung für das Auto gegeben."

Verwirklichen Sie Ihre Träume

Sie haben Träume für morgen, die Sie heute verwirklichen möchten. Wir helfen Ihnen dabei mit unseren Kreditangeboten. Damit Ihre Träume nicht ins Wasser fallen.

Informationen unter ☎ 0 34 96 / 4 28-0

Volksbank eG; Köthen-Bitterfeld

Gelungene Veranstaltungen bei KU KA KÖ

Es ist Sonntag, der 21. Dezember ´97 , 20.00 Uhr. Ich habe mich in mein Arbeitszimmer verzogen, um endlich den Bericht für die Rosenmontagzeitung zu schreiben, um den Mormel (so nennt man intern unseren Präsidenten Ronald Mormann) mich heute früh 8.30 Uhr gebeten hat. Wie fange ich das nun an? Und morgen soll er schon fertig sein! Naja, nun muss man wissen, dass (leider) vieles nur unter Druck passiert. Was wäre denn nach einem Anruf vor drei Wochen: "...du Frank, du bist doch bei uns Senator, kannst du nicht mal einen Bericht über die letzte Session 96/97 schreiben?..."schon gesehen? Wann hätte ich mich rangesetzt? Richtig, Sonntag abend 20.00 Uhr, 12 Stunden vorm Termin. Ja, und das denkt sich wohl auch Mormel, sonst würde er nicht Sonntag früh anrufen. Fragt man sich bloß, was sucht der Kerl samt Frau und Ehrenpräsident Rudi Schneider am Sonntagmorgen im Büro? Zwei Erklärungsversuche kann ich da anbieten:

1. Die sind krank, schwer krank. Ich tippe auf einen Virus der Sorte carnevalus kukaköitus. Gerade in Zeiten wie diesen sollen wohl ganze Städte befallen sein.

2. Der Mann ist selbständig wie ich auch und für solchen Menschenschlag gilt im allgemeinen: Selbständigsein heißt arbeiten und zwar selbst und das ständig. Letzteres klingt ganz nachvollziehbar. Wie sonst ist es zu erklären, dass Menschen, die im Beruf so viel zu tun haben, dass sie ihre „Amtsstuben" noch nicht um 16.00 Uhr verlassen dürfen, sich zusätzlich noch allerlei Schnickschnack wie Sport, Kultur, Soziales, Politik, ja selbst Karneval ans Bein binden? Ich denke, man findet hier neue interessante Herausforderungen außerhalb des stressigen Jobs und es macht einfach Spaß. Ich kenne viele Mitglieder, Aktive und Senatoren, die so denken und deshalb mehr machen oder mehr bezahlen, oder sogar beides zustande bringen. Aber ehrlich gesagt, man kriegt dafür auch eine Menge wieder raus !!

Da ist als erstes der Riesenfetz in den Sessionsitzungen zu nennen. Von der Prunksitzung über Senioren-, Kinder- und Weiberfasching bis zur großen Faschingsgala. Es versteht sich von selbst, dass es sich mit Leuten, die man das ganze Jahr nicht aus den Augen verliert, viel besser feten läßt. Nicht zu vergessen die Special-Events made by KU KA KÖ , wie das Kuhfest im Juni oder der Senatsball im Januar. Hier ist Kuh-Köthen mal der Nabel der Welt und es sind einige der wenigen lokalen Gelegenheiten zur Ausfuhr der guten Garderobe. Nach einem tollen Büfett ist dann bei einem top-abendprogramm gute Gelegenheit für viele interessante Gespräche. Wenn der Schnee weg ist, bzw. die Zeit, in der welcher hätte fallen können, geht KU KA KÖ auf Reisen.

Ein großer Reisebus bringt Aktive und Senatoren zu einen Toppreis nach Frankreich, wo wir in unserer Partnerstadt Wattrelos die Fahnen für Köthen und den KU KA KÖ hoch zu halten haben. Von dort, machen wir interessante Abstecher. So waren wir schon in Eurodisney, Paris und Belgien. Dieses Jahr schaffen wir zwischen unseren karnevalistischen Verpflichtungen mit Hilfe des pfeilschnellen Eurostars sogar den Sprung auf die Insel nach London. Schließlich kennt die Queen unseren Hit „Scheiß auf Mallorca" ja noch nicht.



Zum September läuten die Senatoren dann wieder gemeinsam die bevorstehende Session ein. Das taten wir in ´96 auf der Wasserburg zu Gommern mit einem zünftigen Ritterschmaus. Auch 1997 hatten wir es mit dem Wasser. Diesmal musste es allerdings ein ganzer Fluss sein. Mit der MS Klabautermann ging es elbabwärts zur Saale-Elbe-Mündung. Auf und unter Deck herrschte bald gute Laune und wir freuten uns, wenn andere zu uns freundlich herüber winkten. In der Nähe von Breitenhagen hatten andere Leute große Fackeln aufgestellt und waren wohl dabei eine große Fete vorzubereiten. Gegen halb Zehn wurde auf der Höhe der Saalemündung gewendet und moralisch stellte sich jeder auf die Heimkehr ein. Um so größer war die Überraschung, als unser Schiff an dem vorher genannten fackelgeschmückten Festplatz anlegte! Eine lustige Kapelle empfing uns an Land, wo uns zugleich der Duft von Schwein am Spieß in die Nase kam. Da auch an Getränke gedacht war, konnte Teil 2 der Party steigen. Hier merkte man mal wieder, dass dieser KU KA KÖ noch für so manche Überraschung gut ist. Von vielen anderen Highlights wie u.a. von den beliebten Familienwochenenden in Vatterode oder Kretschau, wäre noch zu berichten, aber dazu vielleicht später mehr. Ach so, dass die jeweils besseren Hälften immer mit dabei sind oder sein können, versteht sich bei KU KA KÖ von selbst. Apropos „Selbst und bessere Hälfte", falls Ihnen selbst oder Ihrer besseren Hälfte noch das gewisse Etwas im Leben fehlt, kann ich Ihnen versprechen, Frohsinn und Gaudi finden Sie bei uns. Ich jedenfalls, möchte diesen Ausgleich mit Spiel, Spaß und guten Gesprächen in keinem Jahr mehr vermissen.

Sie sehen es lohnt sich, Senator oder Aktiver bei KU KA KÖ zu werden.

Frank Pelzer
Senator der KU KA KÖ

Sessionshit 1997 / 98

Melodie: nach "Fiesta mexicana"
Text: Mormann / Osterland

1. **Keener, Keener kricht uns unger**
alle komm' nach Keethen zum Karnevalsfest.
Keener, keener kricht uns unger
hier ist Riesenstimmung, die glücklich sein läßt.
KU KA KÖ holt alle her,
jedes Jahr sind's wieder mehr.
Sie jubeln: Keener, keener kricht uns unger
weil man hier den Alltag, die Sorgen schnell vergißt.



Refrain:
Denn wenn Du aus Sachsen-Anhalt bist,
dann kommst Du wieder hierher zurück.
Denn wenn Du aus Sachsen-Anhalt bist,
dann liebst Du Köthen, den Fasching,

2. **Keener, Keener kricht uns unger**
und will man's versuchen,
dann stellt man schnell fest:
Keener, keener kricht uns unger
weil sich doch die Masse nicht kleinkriegen läßt.
Denn die Menschen weit und breit
wissen doch schon längst Bescheid.
Sie rufen: Keener, keener kricht uns unger.
Auf daß uns in Köthen der Frohsinn nie verläßt.

Refrain:
Denn wenn Du aus Sachsen-Anhalt bist,
dann ...

3. **Keener, Keener kricht uns unger**
drum laßt uns heut' feiern,
das ist unser Recht.
Keener, keener kricht uns unger,
heute wird gejubelt, getrubelt, geblecht.
Trinkt die Gläser alle leer,
die Brauerei spendiert noch mehr.
Wir singen: Keener, keener kricht uns unger
die Promillegrenze, weil heute wird gezecht.

Refrain:
Denn wenn Du aus Sachsen-Anhalt bist,
dann ...



Vorstand: Last und Lust?!

Der guten Tradition folgend wurde das Kinderprinzenpaar der KU KA KÖ für die Session 1997/98 wieder aus dem vereinseigenen Nachwuchs rekrutiert:

Mandy II.

- Mandy Reinbothe
- 8 Jahre
- 2. Klasse
  Kastanienschule Köthen
- Eltern:

  Annett Reinbothe
  (Dekogruppe)

  Torsten Reinbothe
  (Männerballett "Ziethenixen)



Paul I.

- Paul Zörner
- 10 Jahre
- 4. Klasse
  Kastanienschule Köthen
- Eltern:

  Ines Zörner
  (Cheerleader's)

  Thomas Zörner
  (Elferrat)

Willkommen bei Daewoo



Erwarten Sie mehr von uns - auch bei einer Probefahrt!

Die Garantie:
- 3 Jahre bis 100.00 Km Fahrzeuggarantie
- 6 Jahre gegen Durchrostung
- 3 Jahre Lackgarantie, 1 Jahr auf Ersatzteile

3 Jahre bis 100.00 km Mobilitätsgarantie

Individuell, zuverlässig, preisgünstig
- unser Service!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.
Herzlich willkommen.

DAEWOO

AVS automobile

AVS Automobile Ingo Kloppe
Merziener Str. 8-10
06366 Köthen
Tel. 03496/ 21 67 04
Fax 03496/ 21 67 06

LIPSIA

DER FREUNDLICHE & KOMPETENTE
IMMOBILIENDIENSTLEISTER
VOR ORT

TEL: 0 34 96 / 47 11
FAX: 0 34 96 / 47 19





Die Cheerleaders





Die Zietbenixen







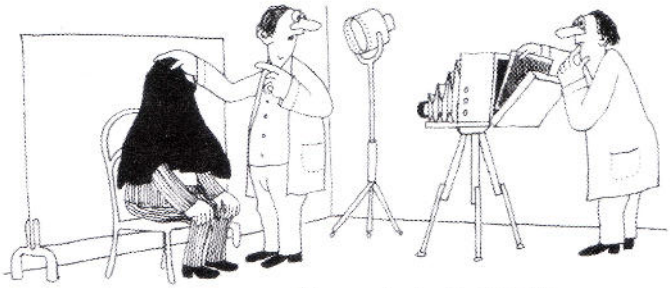
Die Mini-Cheerleaders

Mit der
CDU - Köthen und unseren
Landtags- und
Bundestagsabgeordneten
Dr. Werner Sobetzko, Erich Reichert
und Dr. Manfred Lischewski
in das 21. Jahrhundert!

Ihr Partner für
Fotografie
und Fotobedarf
-Porträtstudio-
- Expreßlabor-
Magdeburger Str. 43/44
Tel./Fax 21 27 70
-Bildershop-
Forum Hallescher Turm
Tel. 21 71 40
06366 Köthen
FOTO
FRITZSCHE



Die Klo-Frauen



"So war's doch, oder?"

Ein Überfall auf Mc Donald's:
"Ich will alles, was sie in der Kasse haben!"
Fragt die Verkäuferin: "Zum Mitnehmen?"

Eine ältere Dame will bei der Bank einen Scheck einlösen. "Sie müssen ihn auf der Rückseite unterschreiben", erklärt man ihr. - "Wie muß ich denn unterschreiben?" will sie wissen. - "Ganz einfach", erklärt der Angestellte, "wie sie einen Brief unterschreiben." Schreibt die alte Dame: "Eure Euch liebende Oma."

Fa. Gustav Richter
Flüssiggas

Augustenstraße 100
06366 Köthen
Tel. (0 34 96) 55 49 56
Fax (0 34 96) 55 49 57

Propan-Füllstelle OT Geuz
Paschlewwer Str. 15
Tel.: (0 34 96) 51 00 23

Vertrieb von:
- *technischen Gasen*
- *Bauknecht-Produkte*
- *Miele-Produkte*
- *Installation von Flüssiggastankanlagen*

Service und Garantie
für alle von uns gelieferten Geräte.

LIVE MUSIK CIRCUS
DISCOTHEK KÖTHEN
Freitag: INDEEROCK
Samstag: House, Tekkno, Trance
ab 22.00 Uhr
COME IN
&
FIND OUT



"Ein Kaffeeautomat ist es also auch nicht ..."



In seiner Büttenrede am 11.11.97 nahm OB Rainer Elze so einiges scherzhaft aufs Korn, was in Köthen in der zurückliegenden Zeit Gesprächsthema war:

Keen Thema bringt bei Diskussion'n so vill Feuer,
als wenn es jeht um de Hundesteuer.
500 Mark fürn Kampfhund im Jahr; das find ich Klasse.
Endlich kommt ma Jeld inne Rathauskasse.

Damit sich's richtig lohnt, hab ich mir jedacht,
wird alles, was in Keth'n 4 Beene hat, zum Kampfhund jemacht.
Ejal, ob Dackel, Bernhardiner oder Zwergkaninchen,
ejal ob Kommissar Rex, Alf odder Benjamin Blümchen,
was sich hier in Keth'n uff 4 Beene bewächt,
wird mit 500 Mark Kampfhundbeitrach belächt.
Un morjen früh nach Unjelenk ins Theater jeht liewwer uff
2 Beene heem - bereitet's ooch Qual'n,
denn treffen Euch de Jungs von's Ordnungsamt uff alle
viere, müßt'er jnadenlos bezahl'n!

Dann isses zu spät, dann is alles Jeschichte.
Aber mit a bißchen Abstand säht ihr das ooch in nem annern Lichte,
denn Kampfhund oder nich is bei Beamten wie in Lotto,
"kenner kricht uns unner" bleibt ins Rathaus unser Motto.

Mit de neue Straße anne Rüsternbreite -
ich sach Euch, das war vielleicht ne Pleite.
Zuerst hat's mit'n Jeld von Bonn 3 Jahre jedauert,
Ich globe, die ham heimlich druff jelauert.
daß wir mit's Bauen jar nich mehr losläjen,
denn bräuchten se nämlich ooch keen Jeld von Bonn nach Köthen bewäjen.
Weil uff de Straße außer Panzer aber ooch noch Autos lang sollten,
ham mer mit's Bauen bejonnen, obwohl mer nich wollten.
Kaum hatt' mer anjefangen, jab's das jroße Wunner.
Beim Uffreißen war unnerm Bitumen off e'ma Beton drunner.
- das hatte vorher keeener jeahnt
naja, schließlich hatt'mer ooch bloß 3 Jahre jründlich jeplant.
Als denn de Bagger richtich rollten,
standen uff een ma Bäume, da wo se jar nich sollten.
Die hammer dann schnell abjesächt,
unn da'nen Fußwäch langjelächt

Zu spät, das is nu alles Jeschichte.
Mit a bißchen Abstand sieht mer das ooch in nem annern Lichte,
denn Erfolg oder nich is bei Beamten wie in Lotto,
"keener kricht uns unner" bleibt ins Rathaus unser Motto.

De Kuh als Keth'ner Wappentier, wär jar nich schlecht,
obwohl's manchen nu so jar nich recht,
ville woll'n Keth'n liwwer Bachstadt nennen
un mit'ner Barockperücke inne Jejend rumrennen.
Ich dachte mer, ich werd ma üwwer'n Kompromiß nachdenken,
unn alle Interessen in eene Richtung lenken.

Wie wär's, wemmer dän Marchtbrunnen an diese Stelle nähmn
unn mit'ne richtich schöne Skulptur odder Plastik beläbn.
Ne Kuh blau-weiß jefleckt, stellt uff
und setzt den Bach noch oben druff.
Jestiftet vonne Kreissparkasse
ich globe, das fänden alle Klasse.
Dann hätten alle hier in diese Stadt
was von das Jeld, wasse an uns verdient schon hat.

Ich hoffe, das wird ooch ne wahre Jeschichte,
unn Kreissparkassen-Riemen sieht das inn jleichen Lichte.
Erfolg is nämlich selten wie inn Lotto
"Kenner kricht uns unner" is das richt'je Motto.

Mit einem donnernden KU KA KÖ
verabschiedet sich jetzt Eier OB."



Eiscafé & Konditorei

eis-Cafe' Rosi

Uwe Klingbeil
Schalaunische Str. 24
06366 Köthen
Tel. (0 34 96) 21 43 65

Bei uns können Sie bestellen:
- Konditoreiwaren
- Speiseeis u. Eisbomben
- Weihnachtsbäckerei

Mo - Fr	10 - 21 Uhr
Sa	14 - 21 Uhr
langer Sa	10 - 21 Uhr
So / Feiertag	14 - 21 Uhr

Dacheindeckungen aller Art

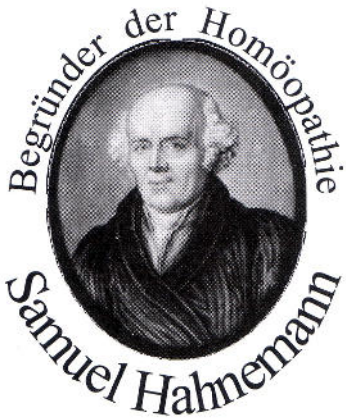
KURCH
Bedachungs GmbH

Fassadengestaltung
Dachklempnerarbeiten
Schornsteinsanierung
Ziegel- & Schieferarbeiten

Dietmar Kurch
Geschäftsführer/Dachdeckermeister

Damaschkeweg 24
06366 Köthen

Telefon: (0 34 96) 21 11 15
Telefax: (0 34 96) 21 11 29



lebte in Köthen ... Das können Sie auch!

exklusive Eigentumswohnungen

in Köthens Zentrum am Schloß

Vertrieb durch LIPSIA GmbH Telefon: (0 34 96) 47 11

* Verwaltung, Bewirtschaftung und Verkaufsakquisitation von Gewerbeimmobilien
* Auswahl, Ausschreibung und Überwachungsmanagment von Abbruch-, Sanierungs- und Werterhaltungsmaßnahmen (auch für § 249 h AFG).
* Vermietung und Verpachtung von Grundstücken und Immobilien im eigenen und im fremden Namen

LIPSIA

Vermietung von:

* Lagerhallen in der Größe von 250 - 500 m^2
* Büroräume in unterschiedlichen Größe in rekonstruiertem Bürohaus, direkt an der B 183
  Freiflächen in verschiedenen Größen auch zum Verkauf

LIPSIA DER IMMOBILIENDIENSTLEISTER

06366 Köthen Am Holländer Weg 11

Tel. (0 34 96) 47 11 Fax. 47 19


BÜROBEDARF
Wer dem Publikum dient ist ein armes Tier,
er quält sich und niemand dankt "
















Landkreisverwaltung
Dezernat
Büro
Beratung








grüßt das
närrische
Du mußt ein Schwein sein in dieser



Angeber: "Mein Großvater hat die Dolomiten gebaut!"
"Na und? Kennen Sie das Tote Meer? Mein Großvater hat es umgebracht!"

Er spricht die Strandkorbnachbarin an: "Hab' ich Sie nicht vor sieben Jahren auf Ibiza gesehen?"
"Till, komm' mal schnell her, ich möchte Dir Deinen Vater vorstellen."

TV SAT HIFI VIDEO KOPIERER

THS

Handel & Service
Holzmarkt 7
06366 Köthen
Tel. 0 34 96 / 21 10 66
Fax 0 34 96 / 21 10 65

Soso

Wenn mu an Köthen genelerg
so ribo weg le Garo,
denn oine Mügge velsegert
tu hiert un gucke klaro!
Wen´s lecknet rode kneie tat
so rast schull Homi gesenes
und schrecke sofort miene Rat
kneggt musti logo THS!



"Möchte wissen, was die Leute an einem Karnevalsumzug finden..."

Wiesner
Köthen

Lohmanstraße 73a
06366 Köthen
Telefon 0 34 96 / 57 36 48
Telefax 0 34 96 / 57 36 50
Jörg Wiesner
Thomas Wiesner

BOSCH DIENST

Verkauf, Einbau,
Instandsetzung

Kraftfahrzeugausrüstung:
Mechanik
Elektrik
Inspektion
Standheizung / Klima
Auto-HiFi

... Management?
Wenn zehn Leute für das bezahlt werden, was fünf billiger erledigen könnten, wenn sie nur zu dritt wären und zwei davon krank sind.

"Morgen geht es nach Paris."
"Nimmst Du Deine Frau mit?" "Nimmst Du Bäume mit in den Wald?"

"Du sollst doch den Luftballon nicht aufblasen, wenn Vati zu Hause ist, Hansi!" schimpft Mutti.
"Das erinnert ihn so an seinen verlorenen Führerschein."

WIR FÜR SIE®
PARFÜMERIE & KOSMETIK

Marktplatz 6
06366 Köthen

Koch

Telefon
0 34 96 / 21 13 95

stadtplanungs- & architekturbüro
sauer webel
MACH'S MIT'M ARCHITEKTEN
tel: 03496 / 212014 * 212025
fax: 03496 / 212015 * 212013



RENAULT

Ihr Vertragspartner in Köthen und Dessau

Autohaus Wilke GmbH
Güterseeweg
06366 Köthen
Tel.: (0 34 96) 21 22 08

Autoparadies GmbH
Ernst-Zindel-Str.
(Junkerspark)
06847 Dessau
Tel.: (03 40) 51 72 39

Im Wartezimmer meint ein Patient: "Um Himmels willen, der neue Doktor wird doch wohl kein Anfänger sein?" - Wie kommen Sie denn darauf?" - "Na, die Zeitschriften sind erst drei Monate alt!"

Kommt ein Mann im weißen Kittel ins Krankenzimmer und fragt den Patienten: "Wie groß sind Sie?" Der Patient: "Einen Meter 80, Herr Doktor." Der Mann: "Ich bin nicht der Doktor, ich bin der Schreiner!"

"Guter Mann", sagt der Arzt, konnten Sie nicht früher kommen? Sie sehen doch, meine Sprechstunde ist zu Ende." "Entschuldigen Sie", meint der Patient kleinlaut, "aber der Hund hat mich so spät gebissen!"

"Kinder"", fragt der Pfarrer, was spielt ihr denn da?" - "Wir spielen Vater und Mutter", antwortet Klein-Erna. "Das ist aber schön", entgegnet der Pfarrer. "Und weswegen sitzt die Bulldogge zwischen euch?" - "Aber, Herr Pfarrer", entrüstet sich Klein-Erna, "das ist doch die Schwiegermutter!"

Gabis Schneiderei
Stoffmarkt



Kostümverleih
FÜR JUNG & ALT
Ludwigstraße 1 · 06366 Köthen

Frage: "Was ist Smog im Schlafzimmer?"
Antwort: "Dicke Luft und kein Verkehr!"

BAUGESCHÄFT V. FLACH

Leopoldstr. 23, 06366 Köthen, Tel.: (0 34 96) 21 36 71, Fax: (0 34 96) 21 75 89

VF

Schreiben oder rufen Sie uns an, wir beraten Sie!

Unsere Leistungen:
- Trockenbau
- Innen- und Außenputz
- Sanierung von Keller- und
- Gebäudefeuchtigkeit
- Fassadenreinigung
- Wärmedämmsysteme
- Fenster und Türen
- Fließestrich

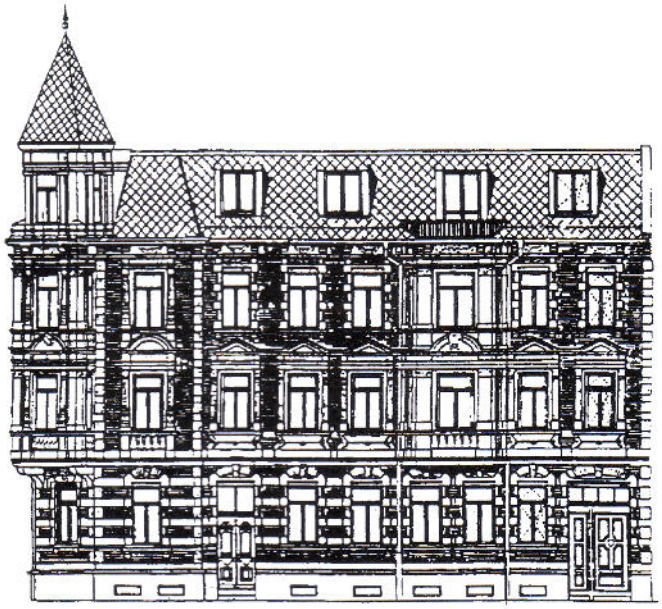
EINE DER BESTEN ADRESSEN!

WOHNEN AM SCHLOSSPLATZ IN
DER BACHSTADT KÖTHEN

ATTRAKTIVE EIGENTUMSWOHNUNGEN IM
GRÜNDERZEITAMBIENTE VON 40 - 80 m2

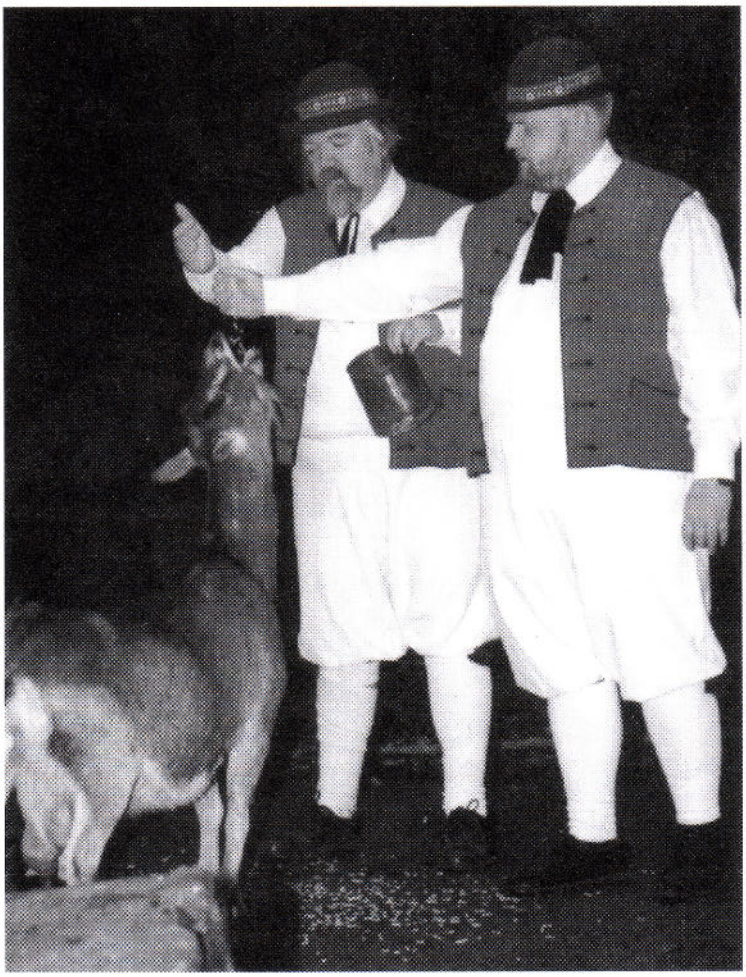
EIN PROJEKT DER MICHAEL-OCH-GRUPPE IN
ZUSAMMENARBEIT MIT UBF FALCKENBERG

UNTERNEHMENSBERATUNG FALCKENBERG
SCHALAUNISCHE STR. 19
06366 KÖTHEN
TEL. 0 34 96 - 55 66 17/18
FAX 0 34 96 - 55 66 19





Bäckermeister
Dieter Poßner
Köthen
Aribertstr.26
Telefon
21 40 95



"Gipfelgemsen" beim Gemsen-Doping

Nach dem Banküberfall fehlen 150 000 Mark aus dem Safe. Zerknirscht sagt der Bankdirektor zum Reporter: "Schreiben Sie, 'eine Million', dann kriegt der Kerl wenigstens zu Hause einen Riesen krach!"

"Sie machen den Eindruck eines recht intelligenten Menschen, Herr Zeuge." - "Danke, Herr Richter. Da ich unter Eid stehe, kann ich das Kompliment leider nicht erwidern!"

Die letzten Worte des Sportlehrers: "Alle Speere zu mir ...!"

VS BUSCH
Veranstaltungsarrangements
VeranstaltungsService
Ideen & Stars für spezielle Partys und Events

- Promotion
- Marketing
- Feuerwerk
- Licht
- Beschallung
- Bühnentechnik

Tel./Fax: (0 34 96) 55 39 36
Funk: 01 72 / 3 70 40 71

im Vorstand der KU KA KÖ seit 1994
im Elferrat der KU KA KÖ seit 1995

WGK

Wohnungsgesellschaft Köthen mbH
Wallstraße 58/59
06366 Köthen
Tel.: 0 34 96 / 40 20-0

unser Leistungsangebot:
- Vermietung
- Hausverwaltung
- Maklertätigkeit

MOHREN-APOTHEKE
KÖTHEN
Apoth. MarieLuise Fischer

06366 Köthen / Anh.
Dr.-Krause-Straße 69
☎ 0 34 96 / 21 21 56
Fax: 0 34 96 / 21 01 46

Der Anwalt verwendet zwei Arten von Telegrammen: "Sie haben Ihren Prozess verloren" und "Ich habe Ihren Prozess gewonnen!"

Direktor Meier trifft am FKK-Strand seine Sekretärin. "Was für eine Freude, Sie hier zu sehen!" - "Danke", sagt sie, "und wie ich sehe, ist Ihre Freude aufrichtig."



Lancia k bietet mehr.
Ihre Finanzierungsraten bestimmen Sie.



Lancia k SW 2.0 LE. Gönnen Sie sich einen dynamischen 114kW (155 PS) Motor und eine großzügige Serienausstattung, wie zum Beispiel:
- 4-Sensoren-ABS
- Niveauregulierung
- Airbag für Fahrer und Beifahrer
- Servolenkung
- elektrische Fensterheber
- Fahrersitz und Lenkrad höhenverstellbar

Formula:
Der Weg zur individuellen Finanzierung:
4,9% effektiver Jahreszins
10.000,- DM Anzahlung
36 Monate Laufzeit

Monatliche Rate: **600,-**
Schlußrate: 22.842,- DM
Ein Angebot der Konzernbank

Unser Barpreis: **44.900,-**

LANCIA

FIAT–LANCIA
Autohaus Schaaf GmbH
06366 Köthen - Langenfelder Str. 19
Tel.: 0 34 96 / 55 01 05

LANCIA FIAT

Autohaus Schaaf GmbH

Über 60jährige Tradition - seit 1930 im Dienste des Kunden

- Verkauf Neu- und Gebrauchtwagen, PKW und Transporter bis 1,7 t
- Nutzlast
- Ersatzteile und Zubehörhandel
- Werkstattservice

Autohaus Schaaf GmbH
Langenfelder Straße
06366 Köthen
Telefon: 0 34 96 / 55 01 05
Telefax: 0 34 96 / 55 01 08

H & R TEAMbau eG

Querstraße 15
06366 Köthen

Telefon:
0 34 96 / 21 23 49
Telefax:
0 34 96 / 21 23 40

- Maurer
- Zimmerer
- Trockenbau
- Neubau
- Altbausanierung

Mandant zum Anwalt: "Nichts gegen die Spesen für das Mittagessen, obwohl ich dachte, Sie hätten mich eingeladen. Aber was heißt hier 50,- DM Beratung?" - "Da habe ich Ihnen zu dem Krabbencoctail geraten."

Peter schreibt an die Tafel: "Ich möchte die Lehrerin küssen." Die Lehrerin sagt: "Du kommst nach dem Unterricht zu mir!" - "Seht ihr!" strahlt Peter da. "Werbung ist alles!"

Der Kunde wartet vor der Werkstatt. "Sag ihm, die Reparatur kostet 350,- Mark" erklärt der Meister dem Lehrling. "Und wenn er das schluckt, dann sagst Du: plus Ersatzteile!"

Hat jemand von euch schon einmal einem anderen das Leben gerettet?" fragt der Lehrer. "Ja, ich", meldet sich Markus. - "Und wie?" "Ich habe die Antibabypillen meiner Schwester versteckt!"

"Wie waren die Flitterwochen?" "Wunderbar, jeden Tag Regen!"



"Und Sie meinen wirklich, solche Fotos braucht man für einen Führerschein?"

Foto - Kaufmann

Inh. Thomas Kaufmann

2x in Köthen
Friedrich-Ebert-Straße 54, Tel.: 21 22 52
Bärplatz 2, Tel.: 21 29 57

• Porträtaufnahmen • Hochzeitfotos • Kinderbilder
• Paßbilder zum Mitnehmen • Handel
- Achtung! Farbbilder ab 1 Stunde -



"So, so - die grauen Dinger sollen also Farbfilme sein ..."

Die Zukunft gestalten:

- **Floristen**
- **Maler / Lackierer**
- **Fliesenleger**
- **Isolierer**
- **Industriekaufleute**
- **Speditionskaufleute**
- **und viele kaufmännische Fortbildungen**

THEOPRA Bildungsgesellschaft mbH

THEOPRA
Bildungsgesellschaft mbH

Markt- und zukunftsorientierte Fortbildung und Umschulung mit Qualität und Verstand

Friedensstraße 1
06428 Neugattersleben
Tel.: 03 47 21 / 6 03
Fax: 03 47 21 / 6 04 00

TRANSPORTBETON ABEL

Transportbeton Abel GmbH & Co. KG
Prosigker Kreisstraße 1 06366 Köthen

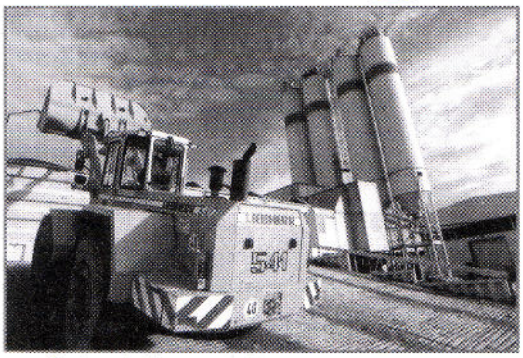
Telefon: 0 34 96 / 31 00 75
0 34 96 / 31 00 76
Telefax: 0 34 96 / 31 00 77

Transportbeton für alle Einsatzmöglichkeiten

Qualität, pünktliche Lieferung
in jeder gewünschten Menge

Unsere moderne computergesteuerte Mischanlage stellt in kürzester Zeit jede gewünschte Betonrezeptur her, die mit eigenen Fahrmischern vor Ort geliefert wird.

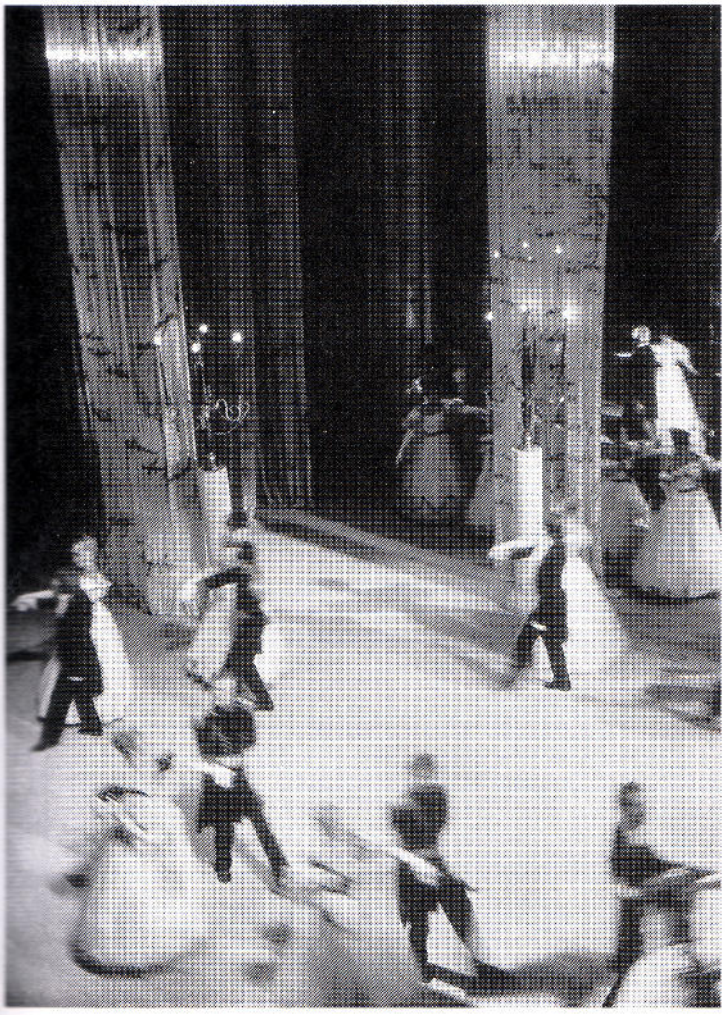




- Schachtbauwerke
- Schachtelemente
- Schachtzubehör
- Kanäle und Abdeckungen
- Betonglockenmuffenrohre
- FABEKUN-Rohre
- Straßenabläufe
- Winkelborde und Winkelstützwände
- Verkehrsleiteinrichtungen
- Betonstahlbewehrungen

HANS ABEL KG BETONWERK KÖTHEN

Hans Abel KG Betonwerk Prosigker Kreisstraße 1 06366 Köthen / Anhalt
Telefon: 0 34 96 / 21 61 11 Telefax: 0 34 96 / 21 22 29



Die

Dresdner Bank

bringt

Ihr Geld

in Schwung.

Auf einem Festgeldkonto oder in einem Investmentfonds der Dresdner Bank lernt Ihr Geld ganz schnell das Geldverdienen. Sie werden sehen: Mehr Rendite macht einfach mehr Spaß.

Dresdner Bank.
Die Beraterbank.

Dresdner Bank

TSK

TRUCK-SERVICE KÖTHEN GMBH
Volvo-Vertragswerkstatt
Dessauer Straße 104 - 06366 Köthen
Tel./Fax: (0 34 96) 42 03

- Truckservice (Volvo, Liaz, MAN, Mercedes, Scania, Iveco, DAF und Anhänger, Auflieger aller Typen)
- Abschleppdienst und Bergung rund um die Uhr

ab 22.00 Uhr Tel. (0 34 96) 55 04 05
(0 34 96) 55 48 44

Leistungsangebot:
- Kfz-Lackiererei
- Karosseriebau
- Planeninstandsetzung
- Abnahme des Tachographen lt. § 57b
- Fahrzeugwäsche
- Abgas- und Bremssonderuntersuchung
- DEKRA-Abnahme
- Kfz-Gutachten durch die DEKRA

Frühauf

Elektro - Installations GmbH

Hallesche Straße 37 - 06366 Köthen
Telefon: (0 34 96) 55 58 46

Findest Du in der närrischen Zeit
Dein Liebstes nicht,
geh zur Firma Frühauf,
die macht Dir Licht.

Was macht ein Schotte, wenn ihm der Kragen zu eng wird? - Er läßt sich die Mandeln herausnehmen!

"Worin unterscheiden sich Männer und Frauen beim Tanken?" - "Keine Ahnung." - "Der Mann schüttelt hinterher die letzten Tropfen vom Zapfhahn."

Ein Mann kommt mit einer Stunde Verspätung ins Büro, über und über mit Pflaster beklebt. "Ich bin aus dem Fenster gefallen." Chef: "Na und, das dauert doch keine Stunde!"



"Lesen Sie bitte die Buchstaben der Reihe nach vor - fangen Sie oben beim großen E an!"

WERNDL Optik

ANSCHAUEN - VERSTEHEN - ERLEBEN

FACHABTEILUNG AUGENOPTIK & KONTAKTLINSEN
BUTTERMARKT 2 - KÖTHEN/ANHALT
TEL./FAX: (0 34 96) 21 13 57

FACHABTEILUNG INTERNATIONALE BRILLENMODE
SCHALAUNISCHE STR. 12-13 - KÖTHEN/ANHALT
TEL. (0 34 96) 40 54 40

FACHABTEILUNG HÖRGERÄTEAKUSTIK
SCHALAUNISCHE STR. 11 - KÖTHEN/ANHALT
TEL. (0 34 96) 40 54 54



Aus unserer Werbung von 1954



"Köthen News" mit Claudia Bartkowiak und Stefan Westphal

"Du, Papi, warum steht auf den Siegessäulen immer eine Frau?" - "Das, mein Sohn, wirst Du spätestens begreifen, wenn Du verheiratest bist!"

Fragt ein Kunde im Baumarkt: "Wo sind hier die Toiletten?" Verkäufer: "Da hinten im Regal!"

Fragt die Lehrerin die Klasse: "Wenn ich sage, 'ich werde heiraten', was ist das für eine Zeit?" Brummt ein Junge aus der letzten Reihe: "Höchste!"

Mäxchen sieht seiner großen Schwester beim Schminken zu und fragt: "Gegen welchen Stamm ziehst Du in den Krieg?"

Blumenboutique
Hartge + Grey
Bahnhofvorplatz
06366 Köthen
Tel. 0 34 96 / 21 44 16

"Ist das eigentlich wahr, daß Nagetiere besonders dumm und gefräßig sind?" - "Aber ja, mein Mäuschen."

Uwe wird von der Polizei gestoppt: "Sie sind schneller als 50 gefahren!" - "Unmöglich, ich hatte keine 40 drauf, höchstens 30, eigentlich bin ich sogar fast sicher, daß es nur 25 waren ..." - "Noch ein Wort", unterbricht ihn der Polizist, "und ich verpasse Ihnen einen Strafzettel wegen Falschparkens!"

Polizist Huber kommt früh vom Dienst zurück. Seine Freundin scheint schon zu schlafen. Huber zieht sich im Dunkeln aus. "Schatz", sagt da seine Freundin, "ich habe fürchterlichen Durst, hol mir bitte 'ne Cola von der Nachttankstelle!" Huber zieht die Uniform wieder an und geht los. Fragt der Tankwart: "Sind Sie nicht mehr bei der Polizei?" - "Wieso?" - "Weil Sie eine Feuerwehr-Uniform tragen!"

Sprossen geben Ihrem Haus ein schönes Gesicht!

Fenster **Türen**
Rolladen
Markisen

Fensterfachbetrieb
Fa. Jacobi ☎ 55 11 20
Hallesche Str. 56 06366 Köthen

SCHNURRE GmbH
GETRÄNKE
Fachgroßhandel
06386 Micheln, Dorfstr. 34, Tel.: (03 49 73) 2 12 09



Getränkeabholmärkte

06385 Aken,	Roonstraße 1,	Tel. 0172 / 34215 66
06386 Wulfen,	Diebziger Str. 8	Tel. 034979/21 302
06386 Micheln,	Dorfstraße 34	Tel. 034973/ 21 209

REIT- UND FAHRVEREIN BIENDORF e.V.

- Pferdepension
- Kinderreiten
- Touristikreiten

Anfragen: Frau Nauendorf
Telefon: 03 47 22 / 2 14 60

F.D.P.

OCH UNS KRICHT KEENER UNGER!

Ortsverband Köthen



"Seine Phantasie ist grenzenlos!"

büro actuell
Verbund führender Fachgeschäfte

Fachhandelshaus für Bürotechnologie
Pietzonka

Siegfried Pietzonka
Fachgeschäft für Bürobedarf
Postfach 178
Leipziger Straße 82
06366 Köthen

Telefon: (0 34 96) 55 23 22
Telefax: (0 34 96) 55 23 22
Funktel. 01 72 / 3 41 86 40

Gasthaus

"An der Martinskirche"

täglich geöffnet
von 11.00 - 01.00 Uhr

06366 Köthen
Leipziger Straße 39b
Telefon:
(0 34 96) 21 96 50



Elma & Selma



Achim Kuhn
Friedhofstr. 37
06366 Köthen
Tel. 03496 / 21 32 24
Fax 03496/ 21 32 25
e-mail:
Werbeagentur-Kuhn@.t-online.de

Christian Sack GmbH

CS

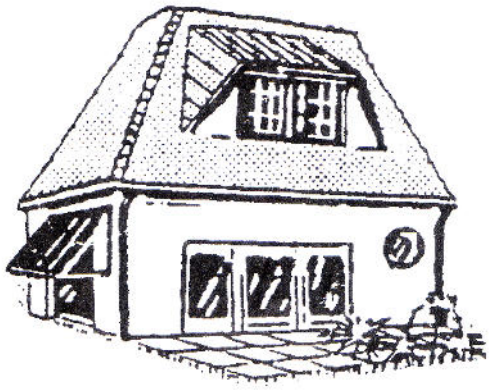
Heizung Lüftung
Anlagen- und Rohrleitungsbau
Klima-, Schwimmbad-, Sanitärtechnik

Tel.: (0 34 96) 40 16-0
Fax: (0 34 96) 55 44 08
06366 Köthen, Merziner Straße 98/99



BRUNKE KG

Bau- und Bauservice-Betrieb



Fachbetrieb für:
- Dachdeckerarbeiten
- Maler- und Tapeziererarbeiten
- Gerüstbau
- Objektsanierungen

Hallesche Straße 37 06366 Köthen /Anh. Tel./Fax: (0 34 96) 21 28 95

Köthener-Sicherheits-Service GmbH

Ihr Partner für Sicherheit & Dienstleistung



VdS-Einrichter für Einbruch- und Gefahrenmeldeanlagen
VdS-anerkanntes Wach- und Sicherheitsunternehmen

unser Service:

Alarmaufschaltung & Alarmverfolgung
Videofernüberwachung
Wach- & Revierkontrolldienst
Kurier- & Werttransport
Bewirtschaftungs- & Hausmeisterdienst
Arbeits- und Brandschutz

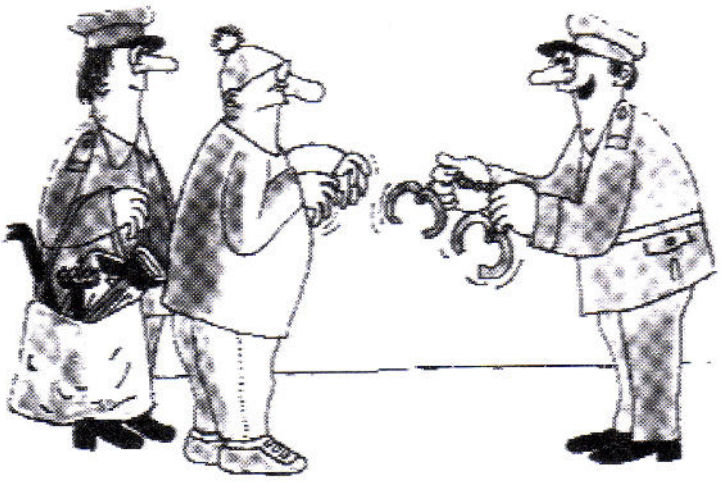
Köthener Sicherheits-Service KSS

Magdeburger Straße 12 - 06366 Köthen - Tel.: (0 34 96) 40 39-0 - Fax: (0 34 96) 40 39 38

FILAX
Gebäudereinigung & Dienstleistungen

Unterhaltsreinigung - Glasreinigung - Bauendreinigung
Teppichbodenreinigung - Fassadenreinigung
Straßenreinigung - Verkehrsmittelreinigung
Grünanlagenpflege - Verkauf von Verbrauchsartikeln
Hausmeisterdienste - Sonderdienste

Magdeburger Straße 12 - 06366 Köthen
Tel.: (0 34 96) 40 39 34
Fax: (0 34 96) 40 39 38



"Reinschlüpfen und sich wohlfühlen!"

Kurz Sicherheitstechnik

Ihr kompetenter Partner
in Sicherheitsfragen

KS

Einbruchmeldeanlagen - Brandmeldeanlagen
Videoüberwachungsanlagen
Wechselsprechanlagen
Zeiterfassungs- und Zugangskontrollanlagen
mechanische Sicherungstechnik

Magdeburger Straße 12
06366 Köthen

Tel.: (0 34 96) 40 39 34
Fax: (0 34 96) 40 39 38



REIFEN MISCHEK

REIFEN-MISCHEK
Lohmannstraße 77, 06366 Köthen
Tel.: 0 34 96 / 55 58 60

- Normal- und Breitreifen
- Alu- und Stahlfelgen
- Fachgerechte Montage
- Auswuchten
- Achsvermessung
- Auspuff, Bremsen, Stoßdämpfer, Batterie

KÖTHENER

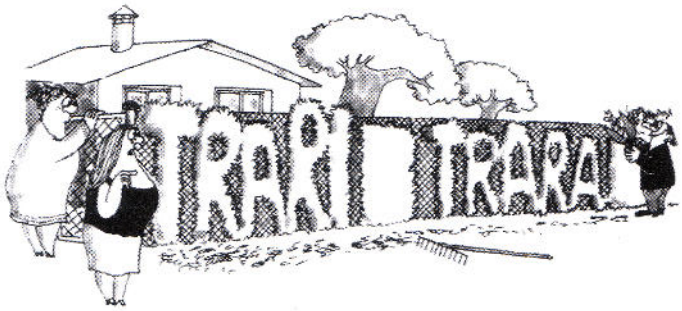
Unser gutes Bier!

Ihr Fachgeschäft **LEDER PLAIL**

Köthen · Hallesche Straße 70

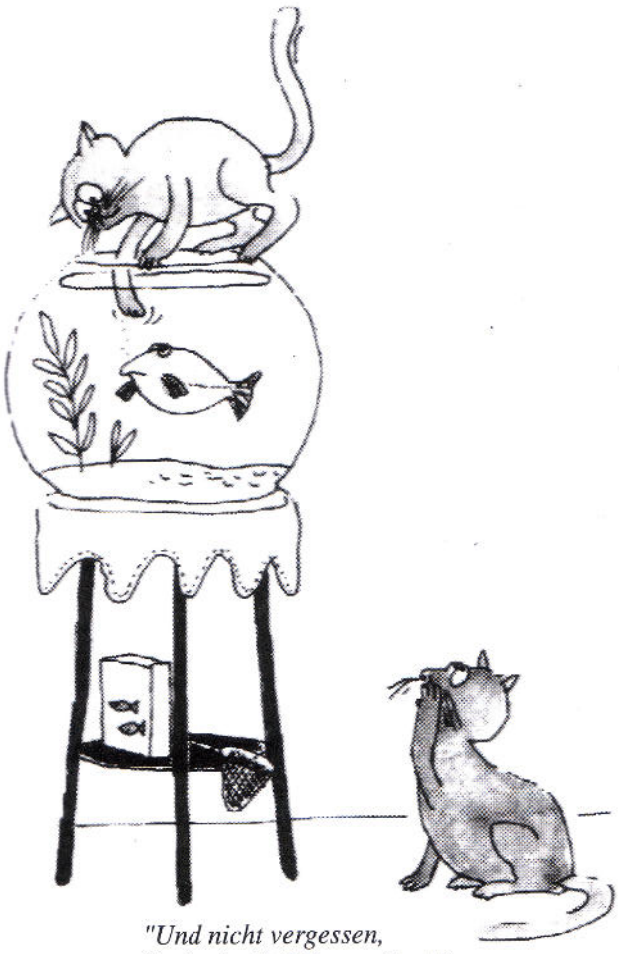
Große Auswahl an Schul- und
Freizeit-Rucksäcken und
Lederwaren aller Art

EAST PAK • 4you • Samsonite



"Du hättest ihm den Kasten Bier erst nach dem Heckenschneiden hinstellen sollen!"

Mann in der Beichte: "Ich habe ein Verhältnis mit einer verheirateten Frau gehabt." "Öfter?" "Ich bin hier um zu bereuen, Hochwürden, und nicht um zu prahlen."



"Und nicht vergessen, es muß wie ein Unfall aussehen!"

UDER-RENT

Autovermietung

& Hausmeisterservice

Inh. K. Schreiner

Hallesche Straße 62 - 06366 Köthen
Telefon (0 34 96) 21 50 52 od. 21 50 65

ZOO günther

Mitglied der SagaPartner

06842 DESSAU - Kavalierstr.49 - Rathaus-Center - Tel. 26 07 20
06842 DESSAU - Askanische Str. 50 - Junkerspark-Köthener Straße
Tel. 03 40 / 21 30 85 oder 51 15 87
39261 ZERBST - Im EDEKA-CENTER - Coswigker Str. - Tel. 0 39 23 / 78 35 61
39245 GOMMERN - Im Ehle-Markt - Magdeburger Straße
06366 KÖTHEN - Wallstraße 73 - Tel. 0 34 96 / 21 99 21

- Fernsehen
- Rundfunk
- Daten
- Telekommunikation

Kabelfernsehnetz Köthen

Leschinsky & Schneider GmbH

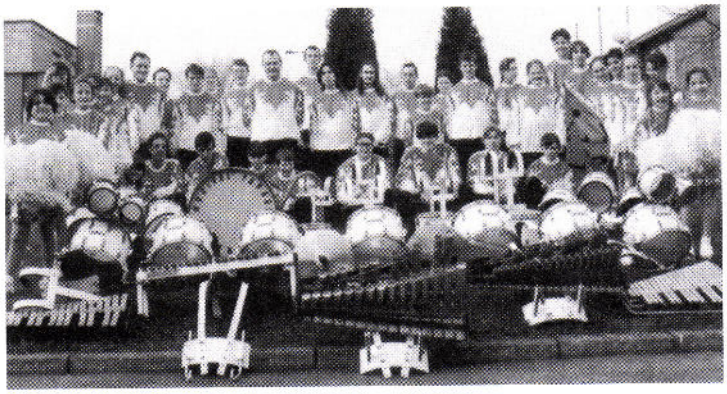
Büro: Friedrichstraße 44 ◦ Tel.: 21 61 95 ◦ Fax: 21 79 40
Servicecenter: Hallesche Straße 6 ◦ Tel.: 31 00 67

Briefmarkenfachgeschäft
Rainer Pelzl

Reichhaltiges Angebot an:
- Briefmarken
- Münzen
- Telefonkarten
- Heimatkundliche Literatur
- Ansichtskarten

sowie Zubehör aller Art dazu

Leipziger Straße 70
06366 Köthen
Tel. (0 34 96) 21 48 83



Erstmals beim KU KA KÖ-Rosenmontagsumzug 1998:
"Musikal Parade" aus Frankreich

WAHLEN 1998

PDS

WAS SONST?

ZU CHANCEN UND AUSWIRKUNGEN
RUFEN SIE UNS AN:
KREISVERBAND KÖTHEN 21 29 79

OPEL Köthen - Bernburg ◦ OPEL Köthen - Bernburg ◦ OPEL Köthen - Bernburg

OPEL

Natürlich "Gute Fahrt" *Wo?*

IHR FREUNDLICHER OPEL-HÄNDLER
Autohaus
GUTE FAHRT
Köthen & Bernburg



Köthen, Langenfelder Str.
Tel. 0 34 96 / 50 54 0

Bernburg, Kalistraße
Tel. 0 34 71 / 3 29 90

OPEL Köthen - Bernburg ◦ OPEL Köthen - Bernburg ◦ OPEL Köthen - Bernburg

Peter Pesth

BAUUNTERNEHMEN

- schlüsselfertiges Bauen
- Um- und Ausbau
- Putz- und Estricharbeiten
- Fassadendämmung

Lohmannstr. 22 · 06366 Köthen
Tel. 0 34 96 / 4 05 60 · Fax 0 34 96/4 05 61
Funk 01 72 / 3 40 64 47

"Wie hast Du Dein Auto finanziert?"
"Ich habe meine Trompete in Zahlung gegeben."
"Das reichte?"
"Ja, der Autohändler wohnt direkt über uns."

Zwei erleiden Schiffbruch und werden auf eine einsame Insel verschlagen. Meint der eine optimistisch:
"Keine Sorge - in ein paar Tagen haben die uns gefunden!"
"Und was macht Dich so sicher?"
"Ich schulde dem Finanzamt noch 200 000 Mark."

Agathe sagt zum Maler: "Ich möchte, daß Sie ein Porträt von mir anfertigen. Aber ich nehme es nur unter der Bedingung, daß es täuschend ähnlich ist."
Antwortet der Meister: "Auch ich stelle eine Bedingung." - "Und die wäre?" - "Sie verpflichten sich vorher schriftlich, es mir auch abzunehmen..."

Fahrlehrer: "Woran merken Sie, daß Sie in einer Einbahnstraße sind?"
Fahrschüler: "Ich kann dort nur von hinten angefahren werden!"

Beratung
Verkauf
Verlegung
Ausstellung

FPM GmbH
FLIESEN
PLATTEN
MOSAIK

Keramische Raumgestaltung

Leipziger Str. 59 06366 Köthen
Tel.: 03496/ 21 95 15 Fax: 03496/ 21 95 15

Köthener lieben's günstig!

Alles aus einer Hand.

Tanken, waschen, einkaufen,
Service rund um's Fahrzeug.

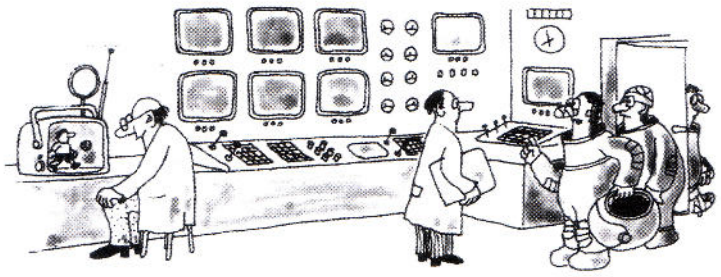
Neu: *Backwaren und leckeren Imbiß*
sowie Autobahngebührenstelle

Natürlich stets freundlich bei

JET

24 Std. täglich für Sie geöffnet.

JET TANKSTELLE
MARTIN JOHN
Leipziger Straße - 06366 Köthen
Tel. & Fax: (0 34 96) 21 68 36



"Wir hätten gern mal den Techniker gesprochen, der am Monitor unsere weiche Landung überwacht hat."

TOYOTA
VERTRAGSHÄNDLER

Neu- und
Gebrauchtfahrzeuge

Autohaus
K.Kretzschmar AG

Konrad-Adenauer-Allee 2
06366 Köthen
Telefon (0 34 96) 55 66 60

LIPSIA

DER FREUNDLICHE & KOMPETENTE
IMMOBILIENDIENSTLEISTER
VOR ORT

TEL: 0 34 96 / 47 11
FAX: 0 34 96 / 47 19

BERESA
Autozentrum Anhalt GmbH
Vertreter der Daimler-Benz AG

DESSAU - Im Junkerspark
Telefon 03 40/54 00 00

BERNBURG - Baalberger Str.
Telefon 0 34 71/3 48 70

ZERBST - Am Feuerberg/B 184
Telefon 0 39 23/7 36 00

Mercedes Benz

- Verkauf von Mercedes-Benz-PKW, -Transportern
  - Nutzfahrzeugen
  - Omnibussen
- Gebrauchtfahrzeuge aller Fabrikate
- Inzahlungnahme von Gebrauchtfahrzeugen
- Finanzierung/Leasing
- Kundendienst und Reparatur
- Teile und Zubehör

GÄRTNEREI
HOHNE
Köthens blühende Oase in der City
Großer Neumarkt 6 - D-06366 Köthen/Anhalt
Tel.: 0 34 96/ 21 69 42 - Fax: 0 34 96/ 21 67 66

Fa. Peter Wawryniuk
TeleData

Peter Wawryniuk
Inhaber

Geschäftsstelle:
Sebastian-Bach-Str. 9
06366 Köthen
Tel.: (0 34 96) 55 49 78
Fax: (0 34 96) 55 49 79

Telefon-Funk
Beschallung
Videotechnik
Zeiterfassung
Alarm-Daten

Ladengeschäft:
Leipziger Str. 17
06366 Köthen
Tel.: (0 34 96) 50 24 11
Fax: (0 34 96) 50 24 19

Als ein Schotte in einer Todesanzeige den Satz las, alle ärztliche Hilfe war umsonst, sprang er auf und rief: "Die Adresse von dem Arzt muß ich unbedingt haben."

Zwei Knirpse kommen aus einem Gebüsch und treffen einen dritten. Sie rufen ihm zu: "Schnell, Fritz, beeil dich! Da hinten in den Sträuchern kannst Du eine Organverpflanzung erleben!"

"Vati bastelt wieder im Keller. Sieh doch mal vorsichtshalber nach, welcher Arzt heute Notdienst hat."

Georg fragt eine Finanzbeamten: "Kann ich im September Urlaub nehmen?" - "Aber Sie sind doch gar nicht bei uns angestellt?" - "Nein, aber ich arbeite für Sie."

Aus Spaß an der Freude.

Karneval, die fünfte Jahreszeit, in der man mal so richtig ausgelassen sein kann. Aber auch eine Zeit der Begegnungen, die manchmal das ganze weitere Leben prägen.
Auch das Kennenlernen der Deutschen Bank kann entscheidend für Ihre Zukunft sein: Wir haben Freude daran, Ihre Ansprüche zu erfüllen und individuelle Lösungen für Sie zu finden. Sowohl für Ihre täglichen Geldangelegenheiten als auch für Ihre langfristigen Pläne, wie z.B. die Finanzierung Ihres Hauses oder Ihre Altersversorgung. Wir freuen uns auf Ihren ersten Besuch und Ihre Wünsche.

Ihr Deutsche Bank Team in der Schalaunischen Str. 40 in Köthen wünscht Ihnen viel Spaß beim Karneval.

Deutsche Bank

VIDEOTHEK 2001
– am Bahnhof –
Verleih von Videos, Recordern und Videospielen

Öffnungszeiten:
Montag - Samstag 11.00 - 22.00 Uhr

Friedrich-Ebert-Straße 16 - 06366 Köthen
Telefon (0 34 96) 21 23 19



ERDGAS WÄRME SERVICE



Stadtwerke Köthen GmbH

Wallstraße 43-44 · 06366 Köthen/Anhalt

Telefon 0 34 96 / 40 02 - 0
Telefax 0 34 96 / 40 02 - 13

"Haben Sie schon einmal fliegende Untertassen gesehen?" - "Selbstverständlich. Ich bin ja verheiratet."

Die Buch-Verkäuferin steht auf der Leiter und fragt den Kunden: "Soll ich noch weiter suchen, oder haben Sie genug gesehen?"

Wir danken für die freundliche Genehmigung des Verlages Eulenspiegel - Das Neue Berlin, aus ihren Publikationen nachdrucken zu dürfen. Alle in dieser Zeitschrift verwendeten Karikaturen sind entnommen aus:
Das dicke Jankowsky-Buch,
Verlag Eulenspiegel - Das Neue Berlin, 2. Auflage 1995

Wir danken der **Gondrom GmbH & Co. KG** Schalaunische Str. 42, 06366 Köthen, Tel. (0 34 96) 21 69 66 für die freundliche Unterstützung und empfehlen unseren Lesern dieses Unternehmen gern weiter. PS: Das dicke Jankowsky-Buch, das Guiness-Buch mit dem KU KA KÖthener Weltrekord und vieles mehr sind dort erhältlich.

Herausgeber: 1. Köthener Karnevalsgesellschaft 1954. e.V.
V.i.S.d.P.: Ronald Mormann
Auflage: 25.000
Vertrieb: kostenlose Verteilung an alle Haushalte der Stadt Köthen u. Teile des Kreisgebietes Köthen
Erscheinungszeitraum: Woche vor Rosenmontag
Redaktion: Ronald Mormann, Rudolf Schneider, Evelyn Beck, Jörg Müller
Foto: Henner Fritzsche, Rudolf Schneider, Waltraut Siersleben, Andreas Bösener
Satz: Nicola Hedemann, -dte- Bitterfeld
Druck: -dte- Weißandt-Gölzau

Für Ihre freundliche Zusammenarbeit und gute Unterstützung danken wir den elektronischen und Printmedien.

Bild Halle · Radio Brocken · mdr · radio SAW 101,4 landesweit · Sonntag aktuell · MZ · WochenSpiegel

Amtsblatt der Stadt Köthen /Anhalt
Bürgerzeitung mit amtlichen Bekanntmachungen

Mitteilungsblatt für den Landkreis Köthen/ Anhalt
zugleich Amtsblatt des Landkreises

1. Köthener Karnevalsgesellschaft 1954 e.V. "KU KA KÖ"


Redaktionsarbeit

KU KA KÖ *und* *Stadt Köthen*

präsentieren das

6. KÖTHENER KUHFEST

10. - 12. Juli '98



u.a.

11.7. Radio-SAW-Hitarena

radio SAW
101,4 landesweit

in Zusammenarbeit mit dem
1. Tennisclub Köthen e.V.

MÖRK BAU

Ab sofort sind wir Ihr BAUMEISTER-HAUS-Partner in den Landkreisen Köthen und Bitterfeld sowie in Dessau

MÖRK BAU GMBH

Tiefbau
Wohnungsbau
Industriebau
Schlüsselfertiges Bauen

BAUMEISTER-HAUS

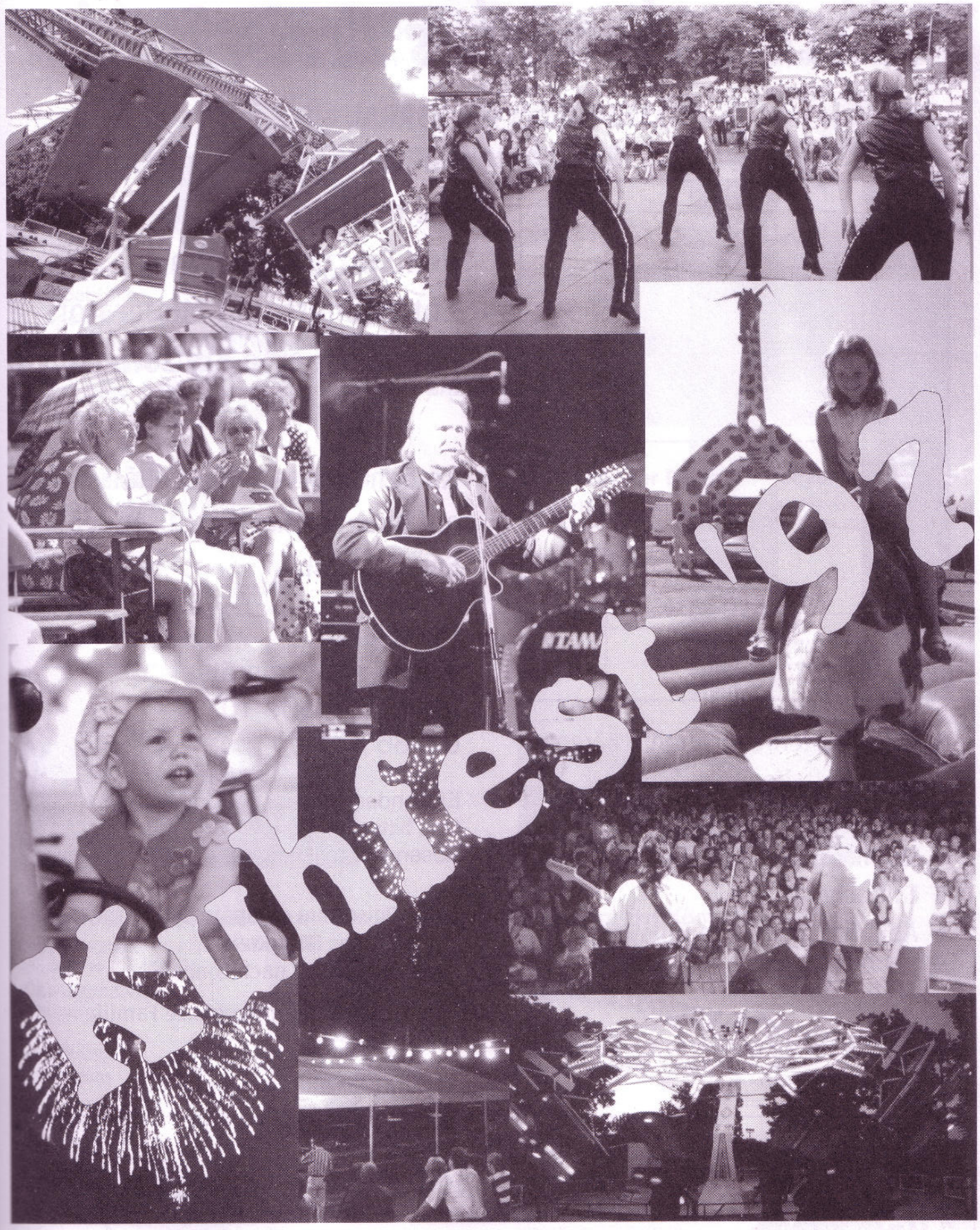
Hinter diesem Markennamen steht das Know-How von 70 mittelständischen Bauunternehmen in der Bundesrepublik Deutschland. Mit ihnen bilden wir die größte Baukooperation: die BAUMEISTER-HAUS-Gruppe.
In 30 Jahren wurden ca. 40.000 Bauvorhaben realisiert. Klar, daß es auch Ihnen nützt, wenn 70 Unternehmen ihr Wissen bündeln: Weil Ihnen das ein Plus an Qualität und Preiswürdigkeit einbringt. Und weil Sie sich auf ein Unternehmen der BAUMEISTER-HAUS-Gruppe verlassen können.

Wir bauen massiv Stein auf Stein, schlüsselfertig, individuell, zum Festpreis und zum vorher vereinbarten Termin.

WIR BAUEN FÜR GENERATIONEN
30 JAHRE BAUMEISTER HAUS

Rufen Sie uns doch einfach an. Wir beraten Sie gerne in allen Fragen des Bauens.

MÖRK BAU GmbH • Am Wasserturm 40, 06366 Köthen
Telefon: (0 34 96) 4 50 • Telefax: (0 34 96) 21 28 15



LIPSIA

DER FREUNDLICHE & KOMPETENTE

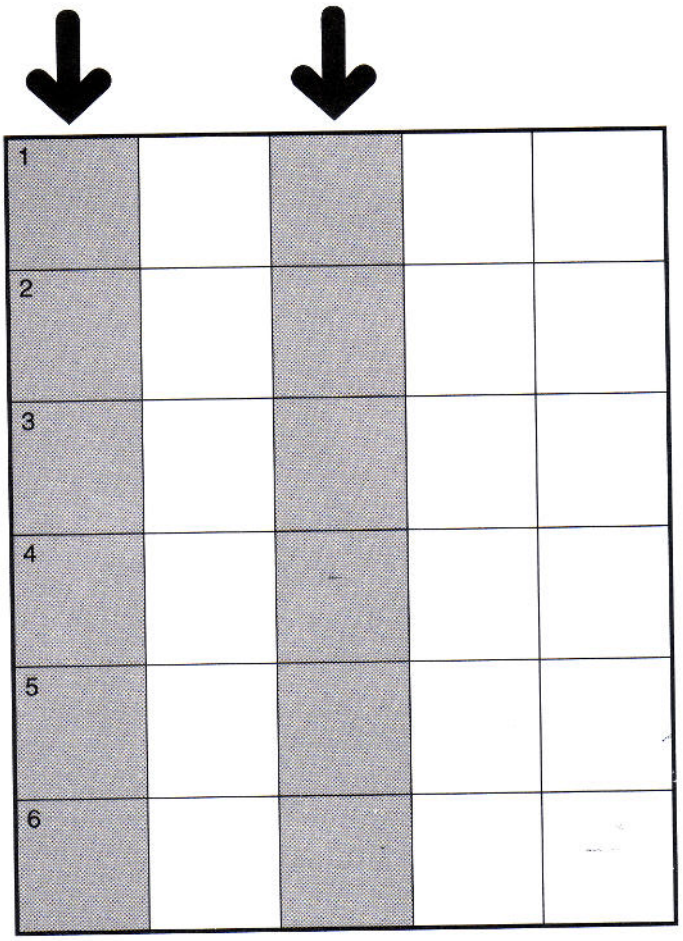
IMMOBILIENDIENSTLEISTER

VOR ORT

TEL: 0 34 96 / 47 11

FAX: 0 34 96 / 47 19

Karnevalistisches Preisrätsel



1 vom Aussterben bedrohte Bärenart
2 Stadt in Italien
3 starker Kaffee
4 Trophäe
5 Tanzschüler
6 Abk. für Rollkragenpullover

Bei richtiger Lösung ergeben die markierten Senkrechten den Spitznamen eines Entertainers und Moderators, aber auch eine Brotsorte.

Kleben Sie Ihr gelöstes Rätsel auf eine Postkarte und senden Sie diese an:

KU KA KÖ
Kennwort: Preisrätsel
Albrechtstraße 10
06366 Köthen

Einsendeschluß ist der 6. März 1998
Und bitte:
Absender nicht vergessen!

In diesem Jahr verlosen wir u.a.

eine Reise zum europäischen Karneval in Wattrelos (Frankreich), inkl. Tagesfahrt nach London

Eintrittskarten für die ganze Familie zum Kuhfest

1 Satz Gläser der KU KA KÖ ...

mitten in der Fußgängerzone



Zörner's Büro - Fachmarkt

Schalaunische Str. 15 **06366 Köthen**

Planung
Beratung
Lieferservice

techn. Kundendienst für Bürogeräte
Stempel sofort zum Mitnehmen u.v.m.

Testen Sie uns!

... von der *B*üroklammer bis zur *K*ompletteinrichtung

☎ 0 34 96 - 21 61 61

Gesellschaft für Abfallwirtschaft Köthen mbH

Pfriemsdorfer Weg 10, 06366 Köthen, Tel. 21 63 09 oder 21 12 97, Fax (0 34 96) 21 63 12

SEIT 5 JAHREN IHR KOMMUNALER ENTSORGUNGSPARTNER

für

- **Hausmüll**
- **hausmüllähnliche Gewerbeabfälle**
- **Bioabfälle**
- **Sperrmüll**
- **Elektro- und Elektronokschrottgeräte**
- **Schadstoffe** aus Haushalten
- **Entsorgung von Verpackungen mit dem Grünen Punkt** u.
- **Abfallberatung**



Betreiber der Zentraldeponie Köthen

Maxdorfer Straße, 06366 Köthen
Tel. und Fax (0 34 96) 21 26 94

Öffnungszeiten:

täglich **7.00 bis 17.00 Uhr**
sonnabends **7.00 bis 11.30 Uhr**



Betreiber der Bauschuttrecyclinganlage

"Baggerkiete", Elsdorfer Weg, 06366 Köthen
Tel.: (0 34 96) 21 22 82/83, Fax: (0 34 96) 21 22 84

Öffnungszeiten:

täglich **7.00 bis 17.00 Uhr**
sonnabends **7.00 bis 11.30 Uhr**
(in den Wintermonaten verkürzte Öffnungszeiten: Mo-Fr 8.00 bis 16.30 Uhr)



Betreiber des Schadstoffzwischenlagers

Deponie Köthen, Maxdorfer Straße, 06366 Köthen
Tel. und Fax (0 34 96) 21 26 94

Öffnungszeiten:

mittwochs **8.00 bis 16.00 Uhr**
für Kleingewerbe bis 500 kg Anfall/Jahr

donnerstags und freitags **8.00 bis 16.00 Uhr**
für private Haushalte

jeden letzten Samstag im Monat **8.00 bis 11.30 Uhr**
für private Haushalte



Betreiber der Kompostieranlage

"Baggerkiete", Elsdorfer Weg, 06366 Köthen
Tel.: (0 34 96) 21 26 94 u. 21 22 82, Fax: (0 34 96) 21 26 94

Öffnungszeiten:

täglich **7.00 bis 17.00 Uhr**
sonnabends **7.00 bis 11.30 Uhr**
(in den Wintermonaten verkürzte Öffnungszeiten: Mo-Fr 8.00 bis 16.30 Uhr)

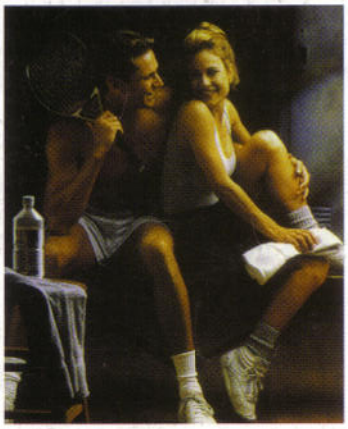


Höhepunkte im Leben…









und dann einen **BMW** *von* **DIERKS**

4 mal in ganz Deutschland



27386 ***KIRCHWALSEDE*** *• Westerwalseder Str.6 • Tel.: 0 42 69/29-0 • Fax: 0 42 69/16 80*
27283 ***VERDEN/Aller*** *• Weserstraße 17 • Tel.: 0 42 31/7 69-0 • Fax: 0 42 31/7 69-80*
06366 ***KÖTHEN*** *• Konrad-Adenauer-Allee 4 • Tel.: 0 34 96/5 04-0 • Fax: 0 34 96/5 04-2 80*
06847 ***DESSAU*** *• Zunftstraße 12 • Tel.: 03 40/5 41 11-0 • Fax: 03 40/5 41 11-80*